

Fire safety - Vocabulary (ISO 13943:2017)

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

See Eesti standard EVS-EN ISO 13943:2017 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 13943:2017 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN ISO 13943:2017 consists of the English text of the European standard EN ISO 13943:2017.
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 30.08.2017.	Date of Availability of the European standard is 30.08.2017.
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile [standardiosakond@evs.ee](mailto:standardiosakond@evs.ee).

ICS 01.040.13, 13.220.01

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega:  
Koduleht [www.evs.ee](http://www.evs.ee); telefon 605 5050; e-post [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage [www.evs.ee](http://www.evs.ee); phone +372 605 5050; e-mail [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

English Version

## Fire safety - Vocabulary (ISO 13943:2017)

Sécurité au feu - Vocabulaire (ISO 13943:2017)

Brandschutz - Vokabular (ISO 13943:2017)

This European Standard was approved by CEN on 14 July 2017.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

## European foreword

This document (EN ISO 13943:2017) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 92 “Fire safety” in collaboration with Technical Committee CEN/TC 127 “Fire safety in buildings” the secretariat of which is held by BSI.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by February 2018, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by February 2018.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 13943:2010.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

### Endorsement notice

The text of ISO 13943:2017 has been approved by CEN as EN ISO 13943:2017 without any modification.

<b>Contents</b>		<b>Page</b>
<b>Foreword</b> .....		<b>iv</b>
<b>Introduction</b> .....		<b>v</b>
<b>1</b>	<b>Scope</b> .....	<b>1</b>
<b>2</b>	<b>Normative references</b> .....	<b>1</b>
<b>3</b>	<b>Terms and definitions</b> .....	<b>1</b>
<b>Bibliography</b> .....		<b>52</b>
<b>Index of deprecated terms</b> .....		<b>52</b>

## Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see [www.iso.org/directives](http://www.iso.org/directives)).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see [www.iso.org/patents](http://www.iso.org/patents)).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation on the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see the following URL: [www.iso.org/iso/foreword.html](http://www.iso.org/iso/foreword.html).

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 92, *Fire safety*.

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 13943:2008), which has been technically revised.

## Introduction

Over the last two decades, there has been a significant growth in the field of fire safety. There has been a considerable development of fire safety engineering design, especially as it relates to construction projects, as well as the development of concepts related to performance-based design. With this continuing evolution, there is an increasing need for agreement on a common language in the broad and expanding area of fire safety, beyond what traditionally has been limited to the field of fire testing.

The first edition of this vocabulary, ISO 13943:2000, contained definitions of about 180 terms. However, the areas of technology that are related to fire safety have continued to evolve rapidly and this edition contains many new terms and their definitions, as well as revised definitions of some of the terms that were in earlier editions.

This document defines general terms to establish a vocabulary applicable to fire safety, including fire safety in buildings and civil engineering works and other elements within the built environment. It will be updated as terms and definitions for further concepts in the field of fire safety are agreed upon and developed.

It is important to note that, it is possible that, when used for regulation, some fire safety terms may have a somewhat different interpretation than the one used in this document and, in that case, the definition given in this document may not apply.

The terms in this document are

- fundamental concepts,
- more specific concepts, such as those used specifically in fire testing or in fire safety engineering and may be used in ISO or IEC fire standards, and
- related concepts, as exemplified by terms used in building and civil engineering.

Annex A provides an index of deprecated terms.

The layout is designed according to ISO 10241-1, unless otherwise specified. The terms are presented in English alphabetical order and are in **bold type** except for deprecated terms, which are in normal type.

### Use of the term “item”

For the purposes of this document, in the English version, the term “item” (and in French “objet”) is used in a general meaning to represent any single object or assembly of objects, and may cover, for example, material, product, assembly, structure or building, as required in the context of any individual definition.

If the “item” under consideration is a test specimen, then the term “test specimen” is used.

The German version uses terminology such as material, product, kit, assembly and/or building to clarify the meaning of each definition.

# Fire safety — Vocabulary

## 1 Scope

This document defines terminology relating to fire safety as used in ISO and IEC fire standards.

## 2 Normative references

There are no normative references in this document.

## 3 Terms and definitions

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

- IEC Electropedia: available at <http://www.electropedia.org/>
- ISO Online browsing platform: available at <http://www.iso.org/obp>

### 3.1

#### **abnormal heat**

<electrotechnical> heat that is additional to that resulting from use under normal conditions, up to and including that which causes a *fire* (3.114)

### 3.2

#### **absorptivity**

ratio of the absorbed *radiant heat flux* (3.319) to the incident *radiative heat flux* (3.321)

Note 1 to entry: The absorptivity is dimensionless.

### 3.3

#### **acceptance criteria**

criteria that form the basis for assessing the acceptability of the safety of a design of a *built environment* (3.32)

Note 1 to entry: The criteria can be qualitative, quantitative or a combination of both.

### 3.4

#### **accuracy**

closeness of the agreement between the result of a measurement and the true value of the measurand

[SOURCE: ASTM E176:2015]

### 3.5

#### **activation time**

time interval from response by a sensing device until the *suppression system* (3.375), *smoke* (3.347) control system, alarm system or other fire safety system is fully operational

### 3.6

#### **active fire protection**

method(s) used to reduce or prevent the spread and effects of *fire* (3.114), heat or *smoke* (3.347) by virtue of detection and/or suppression of the fire and which require a certain amount of motion and/or response to be activated

EXAMPLE The application of agents (e.g. halon gas or water spray) to the fire or the control of ventilation and/or smoke.